|  |
| --- |
| APÊL GAN UNIGOLYN Y MAE GORCHYMYN DIOGELU RHAG CAM-DRIN DOMESTIG WEDI’I WNEUD YN EI ERBYN I LYS Y GORON O LYS YNADON**APÊL YN ERBYN PENDERFYNIAD YNGHYLCH CAIS SY’N YMWNEUD Â GORCHYMYN DIOGELU RHAG CAM-DRIN DOMESTIG**(Deddf Cam-drin Domestig 2021, adran 46(1) a 46(5)) |
| Defnyddiwch y ffurflen hon DIM OND i apelio i Lys y Goron dan adran 46 Deddf Cam-drin Domestig yn erbyn penderfyniad ynghylch cais sy’n ymwneud â gorchymyn diogelu rhag cam-drin domestig. Mae yna ffurflen wahanol ar gyfer apelio i Lys y Goron yn erbyn euogfarn, dedfryd neu’r ddau, a ffurflen wahanol ar gyfer gwneud cais neu apelio i Lys y Goron am fechnïaeth yn unol â Rheol Trefniadaeth Droseddol 14.8. |
| **Hysbysiad Pwysig**(1) gall gwrandawiad apêl fynd rhagddo hyd yn oed os na fyddwch yn bresennol.(2) os bydd eich apêl yn methu, gall y llys wneud gorchymyn costau yn eich erbyn. |
| Enw a chyfeiriad yr apelyddEnw:Cyfeiriad:Os yw’r apelydd dan glo, rhowch rif y carchar neu’r sefydliad troseddwyr ifanc, os ydych chi’n gwybod beth ydyw.Dyddiad geni:Cyfeiriad e-bost:Rhif ffôn: Rhif ffôn symudol:Apêl o Lys Ynadon ......................................................................Cyfeirnod y Llys Ynadon:Apêl i Lys y Goron yn:A oes gan yr apelydd gynrychiolydd? [ ] Oes[ ] Nac oesOs oes, rhowch:Enw ac enw cwmni’r cynrychiolydd:Cyfeiriad y cynrychiolydd:Cyfeiriad e-bost y cynrychiolydd:Rhif ffôn:Rhif ffôn symudol:Dull talu am y gynrychiolaeth:cymorth cyfreithiol wedi’i ganiatáu [ ] wedi gwneud cais am gymorth cyfreithiol[ ]  wedi’i ariannu’n breifat[ ]  |
| **1. Llenwch y blwch uchod a rhowch y manylion angenrheidiol yn y blychau isod.** Os ydych chi’n defnyddio fersiwn electronig o’r ffurflen hon, bydd y blychau’n ehangu wrth i chi deipio. Os ydych chi’n defnyddio fersiwn papur ac angen mwy o le, gallwch atodi dalennau ychwanegol.2. Ar ôl i chi orffen llenwi’r ffurflen, dylech ei llofnodi a nodi’r dyddiad.3. Anfonwch y ffurflen i swyddfa’r llys ynadon AC at yr erlynydd – PEIDIWCH ag anfon y ffurflen hon at unrhyw un arall. Cyfeiriwch at y cais gwreiddiol i gael cyfeiriad yr erlynydd neu gofynnwch i’r llys. Gwnewch yn siŵr bod yr hysbysiad o apêl hwn yn cyrraedd y ddwy swyddfa dim hwyrach na 15 diwrnod busnes[[1]](#footnote-1) ar ôl dyddiad gwneud y penderfyniad rydych yn apelio yn ei erbyn. Fel arall, bydd rhaid i chi ofyn i Lys y Goron am ganiatâd i apelio ar ôl y cyfnod penodedig a gall y llys wrthod. |

|  |
| --- |
| Apêl i Lys y Goron yw hon dan:Os nad oes gennych gynrychiolydd cyfreithiol, efallai y bydd yn anodd i chi ateb y cwestiwn hwn. Os nad ydych yn siŵr beth i’w roi, gadewch y blwch hwn yn wag.☐ adran 46(1) Deddf Cam-drin Domestig 2021 – apêl yn erbyn unrhyw benderfyniad a wnaed gan lys ynghylch cais am orchymyn diogelu rhag cam-drin domestig dan adran 28 (i’r graddau na fyddai fel arall yn apeliadwy)☐ adran 46(5) Deddf Cam-drin Domestig 2021 - apêl yn erbyn unrhyw benderfyniad a wnaed gan lys dan adran 44 ynghylch gorchymyn diogelu rhag cam-drin domestig (i’r graddau na fyddai fel arall yn apeliadwy, boed hynny dan is-adran (4) neu fel arall).Apêl i Lys y Goron yw hon:1. Rhowch fanylion byr am benderfyniad y llys ynadon rydych yn apelio yn ei erbyn. Rhowch ddyddiad y penderfyniad hwnnw.
2. Pam ydych chi’n apelio? Nodwch y rhesymau dros eich apêl.
3. Pa wybodaeth arall ydych chi eisiau i Lys y Goron ei hystyried yn benodol? Er enghraifft, esboniwch unrhyw amgylchiadau y dylai’r llys, yn eich barn chi, eu hystyried neu wybodaeth ddylai, yn eich barn chi, effeithio ar y penderfyniad y mae’r llys yn ei wneud.
4. Pam ydych chi’n meddwl bod yr amgylchiadau neu’r wybodaeth uchod yn berthnasol i’ch apêl?

Os yw’n berthnasol:**Rwyf angen estyniad amser ar gyfer yr apêl hon. Mae fy apêl yn hwyr oherwydd:**Esboniwch pam bod eich apêl yn hwyr. Atodwch gopïau o unrhyw lythyrau neu ddogfennau eraill rydych eisiau i’r llys eu gweld. Y terfyn amser ar gyfer apelio yn erbyn penderfyniad y llys ynadon yw 15 diwrnod busnes ar ôl dyddiad y penderfyniad a wnaed gan y llys ynadon. Dim ond Llys y Goron all ymestyn y terfyn amser ar gyfer apelio.Os yw’n berthnasol:Dylid gwrando fy apêl ar frys oherwydd:Eglurwch pam. Atodwch gopïau o unrhyw lythyrau neu ddogfennau eraill rydych eisiau i’r llys eu gweld. |
| Rheoli achosion yn Llys y GoronAtebwch y cwestiynau canlynol cystal ag y gallwch. Os nad ydych yn gwybod yr ateb i gwestiwn, dywedwch hynny. Bydd unrhyw atebion a roddwch yn helpu Llys y Goron i drefnu gwrandawiad apêl effeithiol, hyd yn oed os nad ydych chi’n gallu ateb pob cwestiwn.1. A wnaethoch chi fynychu’r gwrandawiad yn y llys ynadon? [ ]  Do [ ]  Naddo
2. Beth oedd hyd y gwrandawiad yn y llys ynadon? Dywedwch os nad ydych yn gwybod neu os nad ydych yn siŵr.

Efallai y byddwch angen cyfieithydd os nad Saesneg yw eich iaith gyntaf.1. Ydych chi angen cyfieithydd yn Llys y Goron? [ ]  Ydw [ ]  Nac ydw

Os Ydw, ym mha iaith (a thafodiaith, os yw’n berthnasol)?1. A fyddwch chi’n gwneud cais am unrhyw fath o fesurau arbennig? Os felly, pa fath?
2. Pa mor hir ydych chi’n disgwyl i wrandawiad yr apêl bara yn Llys y Goron? Dywedwch os nad ydych yn gwybod neu os nad ydych yn siŵr.
 |
| **Llofnod**[[2]](#footnote-2)\*: …………………………………………… **[apelydd / cynrychiolydd yr apelydd]****Dyddiad**: …………………………. |

1. Mae hyn yn golygu unrhyw ddiwrnod oni bai am ddydd Sadwrn, dydd Sul, Dydd Nadolig, Dydd San Steffan, Dydd Gwener y Groglith, Dydd Llun y Pasg neu Ŵyl Banc. [↑](#footnote-ref-1)
2. \* Os byddwch chi’n defnyddio fersiwn electronig o’r ffurflen hon, gallwch yn hytrach ei dilysu’n electronig (e.e. drwy ei hanfon o gyfeiriad e-bost sy’n gyfarwydd i’r sawl sy’n ei derbyn). Gweler Rheolau Trefniadaeth Droseddol, rheol 5.3. [↑](#footnote-ref-2)